

Dc`nY]gi W h'NYi [Yb`bUW
F Ui VØVYfZÀ`Yb`Ua`@Yj Yf_i gYbYf
: À\ f\ UZYb

8]Y`Dc`nY]?Òb`gi W h'NYi [Yb`ni`nk Y]`F Ui VØVYfZÀ`Yb`Ua`
@Yj Yf_i gYbYf: À\ f\ UZYb"<]bk Y]gY`V]hY`a Y`XYb`

?Òb`fchgt

9]b`VYgcf[b]gYffY[YbXYg`A i ghYf`j cb`F Ui VØVYfZÀ`Yb`YfY][bYhY
g]W`_Øfn`W`Ua`@Yj Yf_i gYbYf: À\ f\ UZYbž`XUg`X]Y`Dc`nY]?Òb`
Ui ZXYb`D`Ub`fi Zh`8]Y`6YUa`hYb`g]bX`]bhYbgj]`Ui ZXYf`Gi W`Y`bUW
NYi [Ybž`X]Y`ϕZcfa`Uh]cbYb`ØVYf`nk Y]`Vfi hU`Y`J`cfZÀ`Y`[YVYb
_ØbbYbž`X]Y`Ua`" %`5i [i ghi bX`Ua`&"GYdhYa`VYf`&\$&(
ghUhhZUbXYb"9g]gh`Y]b`5i Zfi ZUb`X]Y`2`ZZYb`h]W`_Y]h[Yk`YgYbž`X]Y
G]W`Yf\Y]h]b`XYf`; Y[YbX`ni`[Yk`À\ f`Y]ghYb`i bX`X]Y`HÀhYf`ni`f
F`Y`W`Y`bg`W`U`Zh`ni`n]Y`Yb`"

8Yf`YfghY`,`VYfZU`YfY][bYhY`g]W`Ua`" %`5i [i gh[Y[Yb`&%`()
l`fž`U`g`Y]b`(-!`À\ f][Yf`A`Ubb`Ui`g`A`i`W`ni`a`N]Y`XfY]Yf`5b[fY]ZYf
k`i`fXY`"8]YgY`A`ÀbbYf`[]b[Yb`i`bj`Yfa`]hY`h`Ui`Z]`b`c`gž`gW`i`[Yb
]`b`a`Y`f`Yf`Y`A`U`Y`i`b`X`n`Y`ff`h`Y`b`]`b`ni`6`c`XYb`"ϕ`X]YgYf
[Yk`U`hg`Ua`Yb`5`h`UW`_Y`k`i`f`XY`X`Ya`C`d`Z`Yf`g`Y]b`Ga`U`f`hd`\`cb`Y
Yb`hk`Yb`XY`h`8`Ub`_`X`Yf`g`W`b`Y`Yb`F`Y`U`_`h]`cb`X`Yf`9]bg`U`h`_`f`À`Zh`Y
`cb`bh`Y`X`Yf`A`U`bb`a`]h`Y]W`h`Y`b`J`Yf`Y`h`ni`b[Yb`X`Uj`cb``ca`a`Yb`"
5`Y`f`X]b[g`V`Y`X`Y`i`h`Y`h`Y`Y]b`k`Y]h`Y`f`Yf`5`gd`Y`_`h`X`Y`g`J`c`f`Z`U`gž`X`U`gg`X`Y`f
; Yg`W`À`X][h`Y`V]g`Ub[`_Y]b`Y`6`Y`g`W`f`Y]Vi`b[`X`Y`f`5`b[f`Y]ZYf`]Y`Z`Y`f`b
_`cb`bh`Y`ž`k`U`g`X]Y`9`fa`]h`i`b[Yb`Y`f`Y`V]W`Y`f`g`W`k`Y`f`h`"

8Yf`B`UW`Zc`[YbXY`,`VYfZU`

Bi`f`nk`Y]`HU[Y`gd`À`h`Y`fž`Ua`A`cb`hU[UVYbXž`XYb`&"GYdhYa`VYfž

k i fXY`Y]b`k`Y]hYfYf`F`Ui`VØVYfZU` `[Ya`Y`XYh"; Y[Yb`&%`I` \f`k`i`fXY`
Y]b`*` , !`Å` \f][Yf`A` Ubb`Ui`g`9ggYb`Ui`ZXYf` :`À` \fghfU»Y`Ub[Y[f]ZZYb`
5i`W` \`Y]f`k`UfYb`a`Y` \fYfY`Xi`b`_Y` \`UUf][Y`A` ÅbbYf`VYhY][hž`X]Y`
XYb`À`hYfYb`<`Yffb`[Yk`U`hgUa` `ØVYfa` UbbhYb`i`bX`ni` `6cXYb`f]ggYb`
K`À` \fYbX`X]YgYf`Vfi`hU`Yb`5`hhUW`_Y`fUi`VhYb`X]Y`HÅhYf`b]W`h`bi`f`Y]b`
Ga`Ufhd` \cbYž`gcbXYfb`Ui`W` `6Uf[Y`X`"K`]Y`VY]a` `YfghYb` , VYfZU`
Yf`]h`XYf`*` , !`Å` \f][Y`YVYbZU`g` `Y]W`hY`J`Yf`Ymi`b[Yb`"

8]Y`Dc`nY]` \U`h`X]Y`9fa`]h`i`b[Yb`]a` `F`U` \a` Yb`XYg`
?f]a`]bU`_ca`a`]ggUf]Uhg`%(`Ui`Z[Ybca`a`Yb`i`bX`dfØZh`U`_hi`Y`ž`cV`
nk`]gW`Yb`XYb`VY]XYb`J`cfZÅ`Y`b`Y]b`Ni`gUa`a`Yb` \Ub[`VYghY` \h`
8]YgYf`5gdY`_h`_ØbbhY`b]W`h`bi`f`ZØf`X]Y`5i`Z`_Åfi`b[`XYf`HUhYb`
VYXYi`hYbX`gY]bž`gcbXYfb`Ui`W` `ZØf`X]Y`I`a`gYmi`b[`ni`_ØbZh][Yf`
GW`i`hna`U»bU` \a`Yb`]a` `GHUXh[YV]Yh`"

5i`Zfi`Z`ni`f`A`]h` \]`ZY`

I`a` `XYb`HÅhYfb`Ui`Z`X]Y`Gdi`f`ni` `_ca`a`Ybž`k`YbXYb`g]W` `X]Y`
6YUa`hYb`Ub`X]Y`6Yj`Ò`_Yfi`b[`NYi` [Ybž`X]Y`b`Å` \YfY` ðZcfa`Uh]cbYb`
ni`XYb`9fY][b]ggYb`cXYf`bUa`Yb`h]W` `ni`XYb`ZØW`h][Yb`HÅhYfb`
 \UVYbž`k`YfXYb`[YVYhYbž`g]W` `hY`Y`Zcb]gW` `i`bhYf`\$&&%&&-`!`\$`cXYf`
dYf`9!A`U]`Ub`dcghghY`Y`_cY`b4`dc`nY]"bfk`"XY`ni` `a`Y`XYb`"8]Y`
?cbhU`_hUi`ZbU` \a`Y`_Ubb`XUVY]`YbhgW`Y]XYbX`gY]bž`i`a` `Y]bY`
gW`bY`Y`i`bX`nØ[] [Y`?`_Åfi`b[`XYf`J`cfZÅ`Y`ni` `Yfa`Ò[`]W`Yb`"

8Ug`5i`ZY]bUbXYfhfYZZYb`j`cb` ; Yk`U`h`i`bX`?f]a`]bU`]hÅ`h`k`]fZh`b]W`h`
bi`f` :`fU[Yb`ni`f`G]W`Yf` \Y]h]b`XYf`F`Y[]cb`Ui`Zž`gcbXYfb`nY][h`Ui`W`ž`
k`]Y`k`]W`h][`Y]bY`U`_h]j`Y`6Øf[YfVYhY][] i`b[`]ghž`i`a` `X]Y`F`ØW`_Y` \f`
ni`Y]bYa` ` [YZØ` \`h`g]W`YfYb`5` `hU[`ni` ` [UfUbh]YfYb`"8]Y`Dc`nY]`?`Ø`b`
gYmh`h`Ui`Z`X]Y`I`bhYfghØmi`b[`XYf`6Øf[Yfž`i`a` ` [Ya`Y]bgUa` ` [Y[Yb`
X]Y`?f]a`]bU`]hÅ`h`j`cfni` [Y` \Yb`i`bX`Y]bYb`6Y]hfU[`ni`f`J`Yf` \]bXYfi`b[
gc`W`Yf`J`cfZÅ`Y`ni` `Y]ghYb`"

6Ygi W\Yb`G]Y`i bg`Ui Z.`b!U["XY